



EUROPOS KOMISIJA

BRIUSELIS, 19/10/2010

2010 M. BENDRASIS BIUDŽETAS III SKIRSNIS - KOMISIJA 01, 04, 40 ANTRAŠTINĖS DALYS

ASIGNAVIMŲ PERKĖLIMAS Nr. DEC 37/2010

EUR

IŠ

01 04 **SKYRIUS** - Finansinės operacijos ir priemonės

01 04 04 STRAIPSNIS - Konkurencingumo ir inovacijų bendroji programa - Verslininkystės
ir inovacijų programa

Mokėjimai

- 2 247 940

40 02 **SKYRIUS** - Rezervai finansinėms intervencijoms

40 02 43 STRAIPSNIS - Rezervas Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių
fondui

Įsipareigojimai

- 2 247 940

L

04 05 **SKYRIUS** - Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondas (EGF)

04 05 01 STRAIPSNIS - Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondas (EGF)

Įsipareigojimai

2 247 940

Mokėjimai

2 247 940

2006 m. gruodžio 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu Nr. 1927/2006 su pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 546/2009, įsteigtas Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondas (EGF). Biudžeto struktūra nustatyta 2006 m. gegužės 17 d. Europos Parlamento, Tarybos ir Komisijos tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės ir patikimo finansų valdymo 28 punkte.

I. PADIDINIMAS

a) Išlaidų kategorija

04 05 01 - Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondas (EGF)

b) 2010 07 14 duomenys

| | Įsipareigojimai | Mokėjimai |
|--|------------------------|------------------|
| 1A. Asignavimo suma biudžete (pradinis biudžetas + taisomasis biudžetas) | p. m. | p. m. |
| 1B. Asignavimo suma biudžete (ELPA) | 0 | 0 |
| 2. Perkeliamos sumos | 19 881 554 | 19 881 554 |
| | ————— | ————— |
| 3. Galutinė asignavimo suma per metus (1A+1B+2) | 19 881 554 | 19 881 554 |
| 4. Galutinės asignavimo sumos panaudojimas | 8 238 485 | 8 238 485 |
| | ————— | ————— |
| 5. Nepanaudota ir (arba) likusi suma (3-4) | 11 643 069 | 11 643 069 |
| 6. Iki metų pabaigos reikalinga suma | 13 891 009 | 13 891 009 |
| 7. Siūlomas padidinimas | 2 247 940 | 2 247 940 |
| 8. Padidinimas, kaip asignavimo sumos biudžete procentinė dalis (7/1A) | Nėra duomenų | Nėra duomenų |
| 9. Perkeliamų sumų, nurodytų Finansinio reglamento 23 straipsnio 1 dalies b ir c punktuose, padidinimas, kaip galutinės metų asignavimo sumos procentinė dalis, apskaičiuotas pagal įgyvendinimo taisyklių 17a straipsnį | Nėra duomenų | Nėra duomenų |

c) Japlaukos iš susigražintų sumų (perkeltos į kitą laikotarpi) (C5)

| | Įsipareigojimai | Mokėjimai |
|-----------------------------------|------------------------|------------------|
| 1. Asignavimo suma metų pradžioje | 0 | 0 |
| 2. Asignavimo suma 2010 07 14 | 0 | 0 |
| 3. Panaudojimo lygis [(1-2)/1] | Nėra duomenų | Nėra duomenų |

d) Išsamus padidinimo pagrindimas

Komisija padarė išvadą, kad Slovénijos pateikta paraška „EGF/2010/014 SI/Mura“ atitinka EGF finansinės paramos skyrimo sąlygas [COM (2010) 582].

Slovénijos prašoma 2 247 940 EUR suma bus skirta suderintam reikalavimus atitinkančių individualiems poreikiams pritaikytų paslaugų paketui, kuris skirtas 2 554 atleistiems Slovénijos tekstilės pramonės darbuotojams ir kuriuo siekiama padėti jiems vėl integruotis į darbo rinką, finansuoti. Darbuotojų atleidimo priežastis – pasaulio ekonomikos ir finansų krizė.

II. SUMAŽINIMAS

II.A

a) Išlaidų kategorija

01 04 04 - Konkurencingumo ir inovacijų bendroji programa - Verslininkystės ir inovacijų programa

b) 2010 07 14 duomenys

| | Mokėjimai |
|--|------------------|
| 1A. Asignavimo suma biudžete (pradinis biudžetas + taisomasis biudžetas) | 91 900 000 |
| 1B. Asignavimo suma biudžete (ELPA) | 2 315 880 |
| 2. Perkeliamos sumos | 0 |
| | <hr/> |
| 3. Galutinė asignavimo suma per metus (1A+1B+2) | 94 215 880 |
| 4. Galutinės asignavimo sumos panaudojimas | 0 |
| | <hr/> |
| 5. Nepanaudota ir (arba) likusi suma (3-4) | 94 215 880 |
| 6. Iki metų pabaigos reikalinga suma | 91 967 940 |
| | <hr/> |
| 7. Siūlomas sumažinimas | 2 247 940 |
| 8. Sumažinimas, kaip asignavimo sumos biudžete procentinė dalis (7/1A) | 2,45 % |
| 9. Perkeliamų sumų, nurodytų Finansinio reglamento 23 straipsnio 1 dalies b ir c punktuose, sumažinimas, kaip galutinės metų asignavimo sumos procentinė dalis, apskaičiuotas pagal įgyvendinimo taisyklių 17a straipsnį | Nėra duomenų |
| c) <u>Japlaukos iš susigražintų sumų (perkeltos į kitą laikotarpi) (C5)</u> | Mokėjimai |
| 1. Asignavimo suma metų pradžioje | 0 |
| 2. Asignavimo suma 2010 07 14 | 0 |
| 3. Panaudojimo lygis [(1-2)/1] | Nėra duomenų |

d) Išsamus perkėlimo pagrindimas

Atsižvelgiant į dabartinį vykdymą, galima numatyti, kad šiais metais nebus panaudoti visi 2010 m. biudžeto eilutėje 01 04 04 turimi mokėjimų asignavimai.

Kaip reikalaujama, mokėjimų asignavimai pervedami į patikos sąskaitas, siekiant užtikrinti, kad Europos investicijų fondas (EIF) bet kuriuo metu galėtų išmokėti lėšas finansų tarpininkams.

Lėšos, kurias prašoma išmokėti bet kuriais konkretčiais metais, priklauso nuo rinkos poreikių ir tam tikrų sąlygų, kurių laikomasi per visą pasirašytų sutarčių galiojimo laikotarpi. Taigi, atlikus pervedimus į patikos sąskaitas, natūraliai užtrunka, kol lėšos išmokamos paramos gavėjams.

Finansų krizė itin paveikė lėšų, ypač rizikos kapitalo lėšų, išmokėjimą pagal finansines priemones. Europos privataus ir rizikos kapitalo asociacijos (EVCA) duomenimis, 2007–2009 m. investicijų ir investuoto kapitalo atsiėmimo (išėjimo) atvejų sumažėjo daugiau nei perpus, palyginti su padėtimi prieš krizę. Šie pokyčiai taip pat labai paveikė 2010 m. lėšų išmokėjimo prognozes.

Be to, norėdami išvengti patikos sąskaitų perteklinių likučių, EIF ir Komisijos tarnybos peržiūrėjo mokėjimų asignavimų apskaičiavimo metodą ir, siekdami padidinti metodo patikimumą, susitarė dėl keleto jo patikslinimų.

Dėl abiejų minėtų aspektų 2010 m. neprireiks visų 2010 m. biudžete numatytyų mokėjimų asignavimų. Todėl galima perkelti 2 247 940 EUR sumą.

II.B

- a) Išlaidų kategorija

40 02 43 - Rezervas Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fonui

- b) 2010 07 14 duomenys

| | Įsipareigojimai |
|--|------------------------|
| 1A. Asignavimo suma biudžete (pradinis biudžetas + taisomasis biudžetas) | 500 000 000 |
| 1B. Asignavimo suma biudžete (ELPA) | 0 |
| 2. Perkeliamos sumos | -20 991 554 |
| | |
| 3. Galutinė asignavimo suma per metus (1A+1B+2) | 479 008 446 |
| 4. Galutinės asignavimo sumos panaudojimas | 0 |
| | |
| 5. Nepanaudota ir (arba) likusi suma (3-4) | 479 008 446 |
| 6. Iki metų pabaigos reikalinga suma | Nėra duomenų |
| | |
| 7. Siūlomas sumažinimas | 2 247 940 |
| | |
| 8. Sumažinimas, kaip asignavimo sumos biudžete procentinė dalis (7/1A) | 0,45 % |
| 9. Perkeliamų sumų, nurodytų Finansinio reglamento 23 straipsnio 1 dalies b ir c punktuose, sumažinimas, kaip galutinės metų asignavimo sumos procentinė dalis, apskaičiuotas pagal įgyvendinimo taisyklių 17a straipsnį | Nėra duomenų |
| | |
| c) <u>Iplaukos iš susigražintų sumų (perkeltos į kitą laikotarpi) (C5)</u> | Įsipareigojimai |
| 1. Asignavimo suma metų pradžioje | Nėra duomenų |
| 2. Asignavimo suma 2010 07 14 | Nėra duomenų |
| 3. Panaudojimo lygis [(1-2)/1] | Nėra duomenų |
| | |
| d) <u>Išsamus perkėlimo pagrindimas</u> | |

Pagal 2006 m. gegužés 17 d. Tarpinstitucinio susitarimo dėl biudžetinės drausmės ir patikimo finansų valdymo 28 punktą Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo rezervo paskirtis – papildomai remti nuo esminių pasaulio prekybos sistemos struktūrinių pokyčių padarinių nukentėjusius darbuotojus ir padėti jiems vėl integruti į darbo rinką.